

EL P. ORTUZTE, UN PARROCO QUE ATIENDE CON CELO LAS NECESIDADES DE LA POBLACION DE INCAHUASI



La Virgen del Rosario, pairona del pueblo, que concentra a todos sus devotos en ocasión de las festividades de la Virgen en el mos de octubro. La mayoria de quienes fe profesan cuito son campesinos.

Incahuasi es un pueblo fundado por los incas. Etimológicamente quiere decir Casa del Inca. Incahuasi luvo especial nombradia cuando los conquistadores españoles lo convirtieron en centro agricola, En este pueblo enclavado en plena región de los valles de Cinti se yergue cuat gigantesca atalaya un cictópeo peñon de piedra que es, hoy en día, punto de atracción de todos los turistas que atónitos contemplan su maravillosa arquitectura, Se trata de un templo que exteriormente es de corte incaico, pero por dentro presenta detalles futuristas como el mosalco, las mamparas de vidrio, el altar remodelado con arquerías de estito românico y calaminas plas-

A este pueblo llego hace un año un sacerdole. Se celebraban las fiestas de Carnaval cuando la parroquia de Incahuasi vio llegar a un hombre de unos cuarenta años de edad que vestía una sotana oscura y se llamaba René Ortuzte Quiroga, Mucha gente vio pasar a este personaje desconocido. No más, los gastos de alimentación, le dieron entonces mucha impor-

Nadie sabia que el Padre Renè Oriuzte Quiroga habin publicado un libro titulado "Antônimos Castellanos" en colaboración con José Cruz Aufrere (Edit, Don Bosco, 1965) y que además, había recibido la

POBLADORES

DEL CALLAO

PIDEN OBISPO

El Callao es la primera provin-

puerto cuente con un obispado pro-

EXPORTADOR STROJEMPON PAGA

Andes en el Grado de Oficial, la le se encuentra actualmente en pro-Condecoración de la Ordendel Mé. cura de la asisiencia de Cáritas rito del Maestro en el Grado de Boliviana, Caballero, Con el tiempo, los parroquianos habrian de descubrir pesinos reciben también asistencia que el Padre Ostozie era, además sanitaria. De lo que recauda el de sacerdole, Mayor de la Guardia Nacional (con condecoración de la clones a cludades cercanas, se Policia Boliviana), Capitan de la compranmedicamentos que están al Policia de Transito, maestro titu- servicio de la colectividad. lado y enfermero titulado.

entregar a) pueblo de Incahuasi su templo refeccionado, con una Casa Parroquial construida con el aporte del pueblo, Incahuasi también tiene un Jardin de Niños que se liama "San Bernardito", Lamadre de este sacerdote es la jardinera y el padre, profesor de Mú-

En la actualidad se encuentra en vías de construcción el internado para los estudiantes del Nucieo Escolar Campesino de la región. Se trata de tres cuartos grandes que serviran de alojamiento. La parroquia les sufraga, ade-

En la Casa Parroquial, los cam-Padre Ortuzte en sus peregrina-

El parroco de Incahuasi hace Abora el Padre Ortuzte acaba de resaltar la acción social desarrollada por la propia comunidad. De esta manera, señala la labor eftcaz de la Acción Católica de señoras y señoritas que està dirigida por las señoras Hortensia Lira, Loia Caceres y Marcelina Guerra, quienes han puesto en praetica los proyectos de la parrogula. Asimismo se aplaude al Comité Intereses del Pueblo, presidido por los señores Nésior Hurtado, José Manuel Lira, Hilarion Lizondo, Amado Pinto y otros, El señor ex-Agente Cantonal, Vicente Tito, cooperò en forma decidida a la realización y conclusión del templo que hoy es un orguito para

Condecoración de Condor de los para cuyo objeto el Padre Ortuz- los habitantes de ese bello pueble- para el pueblo, un servicio de capcito enclavado en ptena serranía chuquisaqueña,

Entre los proyectos que contempla la Parroquia del Padre Ortuzte ocupa primer lugar la fundacion de una Cooperativa Agraria de Ahorro y Crédito, También se procura conseguir catres para el internado, un motor de luz electrica

tación de aguas potables y la construcción de una posta sanitaria, En el aspecto espiritual la Parroquia de Incahuasi tione que lievar adelante las misiones en las escuelas. Todas estas escuelas son Escuelas de Cristo, dependientes de la Jefatura Regional de Camar-



El Templo de Incabuasi, Obra del pueblo católico y su pá-



Vista frontal del templo. A la derecha se puede observar la Casa Parroquial toda construida de piedra.



Fachada lateral del templo. La puerta se abrió no bace mucho, Antes se hallaba tapiada con piedras.

EL CARDENAL BERAN TIENE ESPERANZAS DE REGRESAR A SU PAIS

Mueva York (NA) .- El Cardonal Josef Beran de Fraga, Checos lovanula, un prelado de pequeña estatura y enorme determinación, manifesto en esta ciudad que tiene esperanzas de regresar sigún día a su pairia, dominada actualmente por los comunistas.

El Cardenal Beran que shora vive en el exilio en Roma estará de visita en los EE,UU, hasia IInes de abril. En una conferencia de prensa señalò que el régimen comunista le había permitido salir de Checoslovaquia con la condición de no regresar, "Pero", agrego, "soy optimista, Preten-do, Dios mediante regresar algún día a mi país".

El Cardenal dijo que había acep-tado la invitación de venir a los Estados Unidos para "visitar a mis compairiotas que han venido a vivir y prosperar bajo la libertado,

El Cardenal Beran fue encarcelado por los nazis en 1942 y liberado por tropas norteamericanas en 1945.



A la izquierda funciona la Plaza del Estudiante. Al lado

de esta plaza se ha construido el Parque Infantil dotado

de columpios, toboganes, subibajas y barras donados por

el Ministerio de Trabajo.

La Casa Parroquial de dos pisos: la obra de un sacerdole y su feligresia.

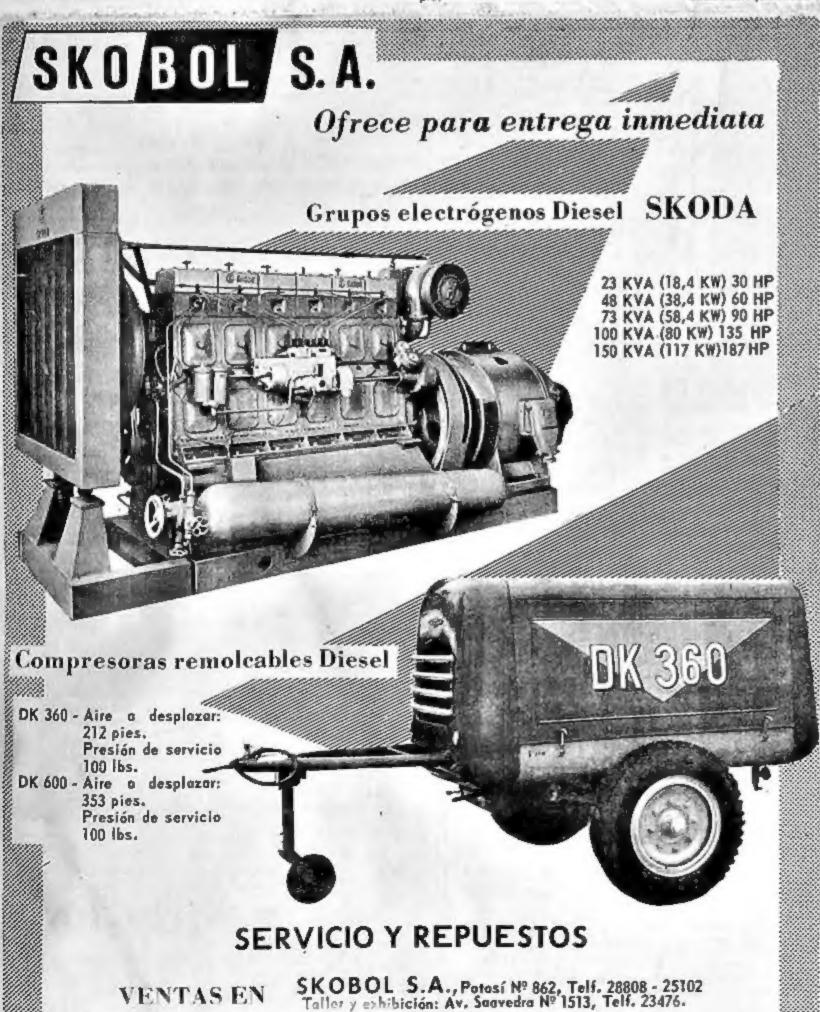


La antigua Casa Parroquial convertida hoy en garaje. Jun-to a ella se edifici na escra Casa Parroquial de dos pi-



LA PAZ - BOLIVZA

建设设置





Este niño juega con las llaves de la tuberia que pronto proveerá a su hogar. Ya no tendrá que bajar a traer agua de otra zona.

ESFUERZO QUE REQUIERE ESTIMULO DE AUTORIDADES

La Junta de Vecinos de la Zona Norte "Alto Calvario", en un esfuerzo digno de resaltar, está construyendo una caja de agua para proveer de ese elemento a todo el vecindario de esa populosa zona,

Texto y fotos por: PERNANDO SALAZAR PAREDES

Enjugandose el sudor de la frente con un pañuelo teñido por el polvo, Caretano Condori subió a la parte superior de un promontorio para observar mejor el trabajo de sus vécinos,

Tres años de continuo trabajo dominical habían pasado y sbloahora la obra, empezada entonces, tenfa la apartencia de ser terminada, Cuanto le habia costado convencer a los vecinos de su zona de que mediante su propio esfuerzo algun dia podrian tener agua potable sin tener que bajar hasta la calle Pisagua a traerla. Vivir casi en la 'punta del cerro"

dos jóvenes religiosos luteranos,

el Pastor Lennart Lundstrom, ca-

pellan de la catedral de Strang-

nas, y el Pastor Hans Cavallin de

la dibcesis de Vasteras, cuyo her-

mano Lars està estudiando para

el sacerdocio catòlico en el Cole-

También perienecen al movi-

miento algunos sacerdotes y lai-

cos católicos, incluyendo a Rolf

Lyshoel de Estocolmo, teòlogo lai-

co. La liga es considerada como ra-

dical dentro de la Iglesia Estatal

Luterana y sus lideres han decla-

rado: "No nos gusta todo lo que està diciendose sobre la paciencia

de parte del lado oficial protes-

tante. Queremos ver que la unión

corporal se inicie dentro de nues-

tor Cavallin, "que la tendencia internacional del ecumentemo sea

estudiada más en la Iglesia Esta-

tal Sueca, así como mestra rela-

ción a la Iglesia Católica a la

luz del concilio Vaticano y sus re-

sultados. Hay dos factores que

queremes recalcar especialmen-

te como fuerzas importantes pa-

ra el ecumentamo: Primero està

el volver a las fuentes. La teo-

logía, esencialmente la católica

romana, nos ha ayudado a compren-

der lo que el Nuevo Testamento

y la Iglesia en sus comienzos sig-

nifica para nosotros.

"Es importante", dice el Pus-

gio Aleman en Roma,

tra generación*.

y sin agua constituia una hazaña diaria para toda la zona,

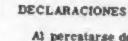
Tuvo que luchar mucho para que un vagón y trajeron las piedras au idea de construir una caja de necesarias desde un lugar bastanagua en el calvario hiciera carne te anartado. entre los vecinos. No faltaronpersonas con critério negativo que no contraron fue la financiación de la sólo se resistían a creer en la po- obra. Aunque vanos resultaron los sibilidad de la obra, sino que se esfuerzos para conseguir cooperaopusieron a comenzaria. ción de las autoridades, no por es-

Ahora, después de tres años, con la obra casi terminada, podía demostrarles cuán equivocados es-

Absorto en su pensamiento no dio que cada propietario de una de nos sintib llegar, pero al darse cuenta de nuestra presencia a su 100.- No todos aportaron, porque lado, sonrib manifestándonos: "Sefiores de la prensa, he aquí el trabajo que mis convecinos están rea- más de la mitad de los propietalizando. He aquí la labor que esta» rios hizo posible que la obra siga mos cumpliendo en beneficio de mestra comunidad. No hemos pedido ayuda a nadie, es el fruto integro de nuestro esfuerzo, Hemos trabajado hasta donde hemos podido; ahora sôlo falta que la Alcaldía nos bombee agua de abajo*.

Bajamos hasta la obra misma y nos mezclamos entre la gente del pueblo que, con cariño, trabajaba en una obra que pronto les beneficiaria, Mientras caminabamos nat, se presento otra formuja, la entre hombres, mujeres y niños que trabajaban, Cayetano Condori, Presidente de la Junta Vecinal, con unos planos en sus manos, impartia algunas instrucciones.

La caja de agua estaba completada, se estaba comenzando el entubado hasta olra caja de agua, situada en la calle Pisagua, Desde alli la Alcaldía bombearía el agua hasta la cima del calvario donde está situada la flamante caja de agua que proveerá de ese elemento a todos.



Al percatarse de la "Inspección de los trabajos" que realizábamos, varios vecinos dejaron de trabajar para comentar a charlarnos y explicarnos diversos aspectos de la obra, Todos querían decir algo, Todos estaban orguitosos de su esfuerzo.

"Es necesario que a través de la prensa las autoridades de la alcaidía sepan y nos colaboren en esta nuestra obra. Hemos cumplido con una meta que nos habíamos sefislado hace tres años, ahora esperamos que el Alcalde nos ayude de una vez por todas a tener agua". express Mateo Mollinedo, uno de los vecinos de mayor edad.

"No tendremos que levantarnos tan temprano y llegaremos a bora a la escuela porque ya no vamos abajar hastatan lejos a traer agua" explicó un pequeño,

Una anciana con el rostro entristecido relató al periodista que una mañana, cuando una de sus amigas subfa el caivario con su pesado balde de agua, no pudiendo sostener mas el peso del indispensable elemento rodó varios metros cuesta abajo, murtendo de esa manera,

"Estos motivos y muchos otros mas -Intervino Cayetano Condorinos han alentado a continuar este trabajo que desde luego no ha sido facil*.

DIFICULTADES

En un comtenzo había que limplar el lugar donde debía ser construida la caja; esa fase del trabajo fue relativamente facil porque lo unico que se requeria era una ansia de trabajar y nada más. Pero poco a poco fueron llegando les dificultades, que hasta shora no faltan.

La ubicación de la zona fue el principal obstheulo, Como su nombre lo dice, la zona està situada en la parte alta del calvarlo donde no Hegan vehiculos; los materiales debian ser llevados en los hombros de los vecinos. Les pledras para los cimientos y los costados de la caja presentaban la mayor dificultad, pero el ingenio de unos bastó para solucionar el probiema. Por la zona atraviesan unos rieles del antiguo ferrocarril La dad del aserto.

El art, 738 (derogado) disponía sión del testimonio o del proceso que el Secretario o actuario de la original anie el juez o tribunal causa, dentro del tercero día a superior, sin necesidad de la relo más, presentará la relación y lación del secretario o actuario*. el proceso en la Corte o Juzgado de Partido a primera hora del

El art, 739 manda que la Sala

vuelva al juez para que lleve ade-

lante sus providencias, con cos-

cribe que si la Corte o Juez de

Partido graduare haber sido negu-

do el recurso indebidamente por

pase a la oficina, y que el ape-

lante exprese agravios; en tal ca-

so condenarà al juez en las costas

lugar los articulos 736, 737, 738,

la ley de 6 de octubre de 1903

sos de compuisa, bastarà la remi-

Dada la confusión a que dieron

Finalmente, el art. 740 pres-

despacho,

tas al recurrente.

del artículo.

o el Juez de Partido se enterarà de todo inmediatamente, y, sien- sido bien aprovechados por algudo ilegal la alzada, resolverà so-

Para conocimiento de esa Corte. para que se digne transcribir a los Juzgados de su dependencia, me cumple dirigirle la presente Circular sobre aplicación de normas concernientes a la tra- el Juez, ordenarà que el proceso mitación de compulsas por negativa de apelación, especialmente en maieria civil.

tramites distintos, según que el juzgado de origen tenga su astento en otro lugar que el de la Corte Superior o juzgado de partido de segundo grado, o se encuentre

ción de la ley por algunos jueces

o magistrados. Según el art. 736, (derogado) el apeiante podía ocurrir directamente ante el superior en grado, excusando el testimonio de la compulsa y pidiendo untcamente que se eleve el proceso original, El Decreto de rutina del superior era: "Venga en relación, siendo cierta

El art. 737 (derogado) prescri-

Servicio Nacional de Caminos

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 14

CONSTRUCCION DEL GALPON Nº 2 EN EL ALTO

Por orden del Sr. Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones. se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras de la, 2a, y 3a, categorías, afiliadas a la Camara de Constructores, a la presentación de propuestas para la construcción del Galpón No. 2 en El Alto de La Paz,

Los interesados pueden retirar el pliego de especificaciones y copia de pianos de la obra, previo pago de \$b. 100.00 , de las ofi-cinas del Servicio Nacional de Caminos, Av. 20 de Octubre No. 1829.

Las propuestas se recibirán en la Secretaria de la Oficina Central, Av. 20 de Octubre No. 1829 hasia horas 18,00 del día 16 de mayo de 1966, las mismas que deberán ser presentadas en sobre cerrado y lucrado, en papel sellado, timbres de ley del uno por diez mil y boleta de garantia de seriedad de la propuesta por el valor de cincuenta pesos bolivianos (\$6, 50,00) por el primer mil mas el cinco por mil (0/00) del valor de la propuesta,

La Paz, Abril de 1966.

Depto, de Relaciones Públicas.



Todos los vecinos trabajan entusiastamente en la obra, Además de su trabajo los vecinos aportaron dinero para la compra de materiales.



Casi terminada la coja de agua, con la ayuda de la Alcaldia provectà agua potable a los babitantes de la zona Al-

Empero, esa Ley aciaratoria

tampoco ha sido debidamente in-

terpretada por los jueces o tribu-

nales de segundo grado, y sus

errores en el procedimiento han

nos abogados carentes de ética

profesional, ya que, casi siempre,

el juez de segundo grado o vocal

semanero de la Corte, sin exami-

nar cuidadosamente el escrito de,

compulsa, decreta con la rutinaria

formula: "Siendo cierta la negati-

Remitido el proceso original,

rarisimas veces o nunca se cum-

ple lo dispuesto por el art. 239, porque, en vez de enterarse de

todo inmediatamente y resolver

sobre tablas que el proceso se de-

vuelva al juzgado de origen siendo

ilegal la alzada, para que lleve

adelante sus providencias, los tér-

(Paga a la página 3)

va, elévese el expedienta".

CIRCULAR DE LA CORTE SUPREMA

El Ministro Decano de la Exema. Corte Suprema. Dr. Pacifico Ledezma, haltandose en ejercicio de la Presidencia de ese allo tribunal, ha dirigido a las Cortes de Distrito de la República la siguiente Circular:

los habían alentado en que ese sue-

(Pasa a la página 3)

realizadores de la obra,

Paz- Beni, que desde hace mucho

tiempo oo funciona, Se agenciaron

Otra de las dificultades que en-

to los vecinos desmayaron,

adelante.

Sucre, \$ de marzo de 1,966

Presidente de la Corte Superior bre tablas que el proceso se de-

Señor Presidente:

El recurso de computsa tiene dos

en el mismo lugar. En el primer caso, no existe ninguna doda en la aplicación de las normas establecidas por los arts. 730 al 735 del Pdto, Civil, porque según este último precepto, no puede librarse ninguna provisión compulsoria si no se acompaña el respectivo testimonio de compulsa; pero cuando el inferior y el superior en grado se hallan en el mismo lugar, el trâmite de la compulsa da lugar a procedimientos dilatorios que conspiran contra la pronta administración de fusticia, debido a la falta de lealtad y buena se en algunos abogados como a la mala interpreta-

in negativa",

bia que, siempre que la negativa fuera cierta, el inferior mandarà que el secretario o actuario de la causa pase en relación el proceso a la Corte o Juzgado de Partido, y, en caso contrario, bastarà que él mismo informe sobre la false-

Y OBSTETRICIA **CURSILLO DE** ENDOCRINOLOGIA GINECOLOGICA

quiso corregir la práctica vicio- minos "inmediatamente" y "sobre

sa, disponiendo que: "En los ca. tablas" que significan en el día,

SOCIEDAD BOLIVIANA DE ENDOCRINOLOGIA Y NUTRICION

SOCIEDAD BOLI VIANA DE GINECOLOGIA

Del 2 at 17 de Mayo de 1966, Lunes a Viernos Hrs. 20. Quedan invitados cordialmente todos los señores médicos y estudiantes de medicina, Se otorgaran DIPLOMAS DE ASISTENCIA.

Local: Sala conferencias COMSIB, Inscripciones: Mañanas: Hosp, Obrero, 60, piso, Tardes: Ed. Kraut, 4o, piso, Of. 408.

MINISTERIO DE ECONOMIA NACIONAL

COMUNICADO DE LA DIRECCION GENERAL DE INDUS-TRIAS A LOS INDUSTRIALES DE LA REPUBLICA

Se comunica a los propietarios de talleres artesanales e industriales en general inscritas en los Registros Industriales de la Nación, que de conformidad a los Decretos Supremos Nos. 03654, 04525 y 07595 de 24 de febrero de 1954, 10 de noviembre de 1956 y 20 de abril de 1966 y Resolución Suprema No. 22668 de 25 de enero de 1947 la obligación que tienen de renovar su tarjeta industrial en la Dirección General de Industrias del Ministerio de Economía Nacional, correspondiente a la presente gestion de 1966, para tal efecto deberán presentar a partir de la fecha los documentos si-

1.- Tarjeta îndustrial de la Gestion 1965.

2,- Comprobante del Formulario Unico de actualización de datos estadísticos proporcionados por la Dirección General de Estadís-tica y Censos dependiente del Ministerio de Hacienda, por la gestion 1965. Los industriales del interior de la República deberán recabar comprobante estadístico de las oficinas Regionales Departamentales, dependiente de la Dirección general de Estadística y

3.- Balance General al 31 de Diciembre de 1935, incluyendo inventarios físicos valorados y todos los anexos correspondientes, visados por la Dirección General de la Renta.

4.- También se recuerda a las industrias en actual funcionamiento que no estuvieran inscritas en los registros de la Dirección General de Industrias, la obligación que tienen de bacerlo con el fin de que sus establecimientos industriales no sean declarados clandestinos y sujetos a las sanciones legales portinentes,

5.- Los industriales que no hubieren renovado su tarjeta industrial, correspondiente a los años anteriores, deberán presentar los documentos relativos a cada gestión dentro del plazo señalado, caso contrario se harán pasibles a la aplicación de las sanciones establecidas en los Artículos 3o, y 4o, del Decreto Supremo No, 07595 de 20 de abril de 1966, que establece la multa de PESOS BOLIVIA-NOS CIEN 00/1000 (\$b. 100.00) por cada día de demora y PESOS BOLIVIANOS UN MIL 00/100 (\$6, 1,000,00) en los casos de faiseded de las informaciones estadísticas.

6,- Se fija el plazo inpostergable para la renovación y presentación de los documentos respectivos, hasta el 30 de mayo para los industriales del Departamento de La Paz y 15 de junto para los industriales del interior de la República.

La Paz, 29 de abril de 1956.

DIRECTOR GENERAL DE INDUSTRIAS



Se convoca a concurso de méritos que en su caso podrá ser Estocolmo, Suecia (NA),- Se ha constituido en esta capital una liga complémentado con examen de competencia, para la provisión de a CATEDRA DE ECONOMETRIA, para la unidad cristiana con miras

a unir a los juteranos, católicos y otras iglesias cristianas de Sue-Los interesados deberán presentar expedientes en la Secretaría General del Rectorado de la Universidad, hasta horas 18 del cia en torno al Papa. Los organizadores de la liga son día 12 del presente mes.

La Pax, mayo de 1966 Lic. Eduardo Nava Morales Eguía

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL

Por haberse extraviado los siguientes títulos de questra so-

ciedad de propiedad de José Rodriguez Rivas: 1,- Titulo de 10 accs..... No. 29101 10 acciones 4 Titulos de 1 acc. No. 1793; 1794; 1795; 1796 4 acctones Total 14 acciones se previene al público en general que estos titulos quedarán mi-

los y sin valor, debiendo extender los duplicados correspondientes. La Paz Abril de 1,966

LA GERENCIA

UNION SOCIALISTA REPUBLICANA Secretaria Permanente

La secretaria del Partido de la Unión Socialista Republicana funcionară en la Calle Potosi No. 953 (altos) con stención de horas 15 adelante, todos los días hábites.

La Paz, abril 23 de 1968.

Secretaria General del PURS.

UNION SOCIALISTA REPUBLICANA

LA VI CONVENCION NACIONAL DEL PARTIDO SE REALIZARA EL 10 DE MAYO PROXIMO PRESIDIDA POR SU JEFE DOCTOR ENRIQUE HERTZOG,

SE, RECOMIENDA A LOS COMITES DEPARTAMENTALES Y SECTO-RES FUNCIONALES DESIGNAR SUS DELEGADOS Y HACERSE PRESEN-TES EN ESA FECHA.

COMITE DE ORGANIZACION: DR. FRANKLIN MERCADO, PRESIDEN-TE, DOCTOR JUAN VALVERDE, VICEPRESIDENTE; SEÑOR HUGO PA-CHECO AGUIRRE, SECRETARIO; SRTA, MARIA RINCON CAVIEDES, DELEGADA SECTOR FEMENINO; SEÑORES, LUIS GUACHALLA, RAUL ALARCON, DELEGADOS DEL SECTOR OBRERO.

DIRECCION: CALLE REYES ORTIZ, No. 29.

LA PAZ, 26 DE ABRIL DE 1966.

UNA OJEADA A LA HISTORIA **DEL ATENEO FEMENINO**

Escribe: ELVIRA DELGADO DE BEDREGAL.-

Es diffell referirse en detalle a una labor tan compleja y tan ahundante y por ello nos limitamos a esbosar solo el trasfondo histôrtso de la vida del Ateneo, para exaltar la estimación que merece, una obre coya estructura demuestra el pensamiento evolutivo de mujeres que han soñado y sueñen hacer de nuestro pueblo una morada prospera y digna, donde sus habitantes se desenvuelvan armo-

Abril de 1923 marca et inicio de la primera etapa de la evolución de la mujer boliviana en el campo de la cultura y de los dere-

chos humanos. Cuando la mujer en todas partes del mundo, vivia bajo la potestad del padre o del marido, aun pasando los 50 años de edad, cuando era menor ante la ley, se fundo el Ateneo Femenino, como un organismo encargado de trabajar por los derechos civiles y politicos de la mujer, y de estudiar todos los problemas concernientes a ulla.

Esta institución, desde sus albores de vida, cual fina antena del pensamiento y de la sensibilidad. marco sus rutas a seguir en todas las actividades femeniles.

Haciendo una breve ojenda de su organización, encontramos que es la rectora y alma mater de los acontecimientos culturales en ua período de inquietudes y de fervor latelectual, que venció la realstencia de fuerzas negativas de orden social, aferradas al temperamento de los grupos multitudimarios, que sienten profundamente, no la tradicion que vive et pasado con la excelencia de la acción creadors, sino el lastre para oponerse a la inversión de las mergas renovadoras,

Para su sostenimiento se requirid un fondo de vigoresa voluntad que concrete su orientación,

Una plèyade de mujeres jôvenes, selectas por su capacidad moral, social e intelectiva, pasaron endiversas épocas por el Ateneo -muchas ya desaparecidas- mujeres que sienten los autênticos fervores patriòticos y creen que la 0dea obra esencialmente firme y daradera al lado de la creación arifstica, literaria, pedagógica y política, es formar la sacionalidad mediante la transmutación de los valores humanos. Y, es así que, como institución tutelar encaro la demanda de los derechos civiles y políticos de la mujer, empezando por realizar Conferencias y Asambleas,

Fue en Mayo de 1929 cuando se efectuò la primera Gran Convención de Mujeres en La Paz,

Proposito inicial de aquel evenlo era establecer la democracia un los primeros pasos de evolución de la mujer. Pues, mediante una agenda bien trazada, logro la intervención de todas las clases sociales, en aus deliberaciones. Asi fue que, al lado de las delegadas de las distintas instituciones culturales y de beneficencia, actuaron las mujeres de "Gremial de Oficios Varios's, "Unión de Mujeres Obreras", "Sociedad Gremial de Culinarias' y otras. La malograda dirigente obrera Doda Angelica Ascul, fue la primera

Delegada de la Federacion del Trabajo, que intervino con su ponencia "Organizaciones Obreras".

Mas de cien mujeres intelectuales y de gran contextura social. política y diplomática se presentaron con sus ponencias, debatien-



tá integrada por Ana Rosa Orihuela R., Presidenta; Mercedas da Heradia, Vicepresidenta; Norah de los Santos de La Mar, Secretaria General; Maria Luisa Gonzales, Secretaria de Actas; Cristina de Rios, Secretaria de Hacienda y Estadística y Archivo; Guillermina Sánchez V., de Prensa y Propaganda; Matildo de Rivas, de Vinculación Pedagógica: Della de Ocampo, Bibliotecaria y Mireya Lara Ca-rrasco, Secretaria de Cultura,

ción para buscar el progreso fo- Hanardt, Carmen Rosa Torrez, menino, afirmando una verdadera Raquel Carmonay EnriquetaCastivocación democrática. El torneo llo Nava. duro ocho dias.

El enumerar los nombres de aquellas llustres damas ocuparfa mucho espacio, Sólo citaremos a la Presidenta Fundadora del Ateneo Doña María Luise San- (Viene de la página 2) chez Bustamante de Urjoste, que dirigio aquella magnifica justa.

La segunda Asamblea, fue presidida por Doña Emma Pèrez de Carvajal en 1944 y tuvo los mismos contornos de la anterior.

La tercera Asamblea de Sociedades Culturales dirigida por la misma Pdta, Doña Emma de Carvajal fue en 1949, oportunidad en la que se enfocô principalmente los Derechos Políticos de la Mujer que termino con un proyecto de ley presentado al Congreso Nacional y que hoy està consignado en jos mismos términos, en la Carta Magna del Estado.

En 1951, dirigida también por la Presidenta Doña Emma Pèrez de Carvajai tuvo lugar la 4a. Asambles, ocasión en la que se estudiaron asuntos fundamentales para la vida del país, tales como la el de mejorar su comunidad, debe liquidación del analfabetismo, des- ser estimulado por las autoridaaparición del regionalismo, y como supremo anhelo nacional, la recuperación de nuestra salida al

Empero, no solo ha realizado Congresos, flestas de arte, juegos realidad palpable. florales, concursos literarios e contacto intelectual con persona- dando un ejemplo a toda la ciudatidades del Ateneo de Boltvia, pro- danta. Sin demagogia, sin potitipiciando Conferencias de gran importancia.

Sus flestas conmemorativas han sido acontecimientos de gran re-

lieve cultural y social. Las personalidades que se han destacado por su obra en el Ateneo, son innumerables, pero la predominante es Doña Maria I ul sa Sanchez Bustamante de Urics je a tan magna institución, citaremos hoy al Directorio fundador, Dona Eduviges v. de Hertzog, Ana Rosa Tornero, Irene Gutièrrez, Isabet de Haitlot, Alicia Estrada, Adela Reyes Ortis, Teresa Granter, Carmen Sanchez Bustaman-Lievane, Margarlia Guilerrez Gra-

te. Y como un merecido homena. (Viene de la Pág. 2) le, Leonor Diaz Romero, Carmen nter, Rosa de las Muñecas, Irma



no de tener agua potable en sus hogares se haga realidad. Los resultados no podían ser otros. Terminado el escrutinio era amplio el triunfo obtenido por la formula blanca de Cayetano Condort y Ma-

Domingo a domingo la obra continua. Dentro de poco tiempo más se terminarà el entubado que conectará la caja de agua nueva con la de la calle Pisagua.

COLABORACION NECESARIA

teo Mollinedo.

Serà entonces necesario que la Alcaldía preste toda su cooperación posible a esa zona, El esfuerzo de asos hombres, mujeres yninos, unidos con un sujo ideal: des. Es cierio que la Alcaldía ha prestado a esa zona alguna ayuda têcnica, pero lo que señalamos es que el esfuerzo conseguido hasta ahora debe transformarse en una

Es así que los vecinos de la Zohistóricos, sino que ha mantenido na Norte "Alto Calvario" están quería, sin apetitos personales, un grupo de familias, verdaderamenteconscientes de sus necesidades, estan dotandose a al mismos de agua potable que tanto necesitan,

> No hubo ningún político que les ofrectera agua, Sòlo el ansia de mejorar sus condiciones de vida, les

CIRCULAR DE LA CORTE...

se prolongan por semanas y haspor meses para declarar legal o tlegal la computsa, y, como si fialado por los arts, 730 al 735 esto no fuera poco, con el recur- del Pdio. Civil, por mucho de que so de nutidad que se interpone con- el juez de primera instancia y el tra ese auto, se eleva el proceso superior en grado se ballen en el original ante el Tribunal de Ca- mismo lugar. sación, y así se demora indefinidamente o se eterniza el julcio, con la circunstancia de que ese recurso de milidad está condenado a la improcedencia, porque el auto recurrido no es de caracter de- expediente deberà decretarse: "A-

Ahora bien: la Corte Saprema de Justicia no cumpliria su deber si no viera la mejor manera de poner fin a ese procedimiento irregular que viene entorpectendo el normal desenvolvimiento de un proceso judicial,

Ya bemos visto que el art. 10 tos: o remisión del proceso orio recurso, ginal, o remisión del testimonio de compulsa.

Ya que la remisión del proceso original ha dado lugar a procedimientos dilatorios, como se tiene dicho, no queda otro remedio que adoptar el otro sistema contemplaen la misma Ley de 1.903, esto es, que TODA COMPULSA

ESFUERZO QUE... hizo olvidar la agitada y poco edificante vida política que vive nuestro país. Ejemplos como el que acabamos de relatar merecenetestímujo de todos y sobre todo nos hacen pensar que nuestro país todavia tiene esperanzas porque al lado de un pequeño núcleo de gente

fuerzo ha de salir adelante.

POR NEGATIVA DE APELACION DEBERA TRAMITARSE PRECI-SAMENTE CON TESTIMONIO, de acuerdo con el procedimiento se-

Por consiguiente, cuando se interponga el recurso de compulsa directamente ante el Superior en grado, en vez de proveer: "Siendo cierta la negativa, elévese el compañese previamente el testimonio de compulsa y se proveera".

Una vez interpuesta la computsa con el testimonio respectivo, el Juez de Partido o Corte Superior se enterarà de todo en el dia para dictar uno de estos autos motivados, declarando legal o flegal la compuisa:

Primero,- Si se ha negado la de la citada Loy de 6 de Octubre apelación en ambos efectos, o se de 1,903 dispone que: "En los ca- la ha concedido en un solo efecto sos de compulsa, bastarà la remi- debiendo ser en ambos, al declasión del testimonio o del proce- rar legal la compulsa, librará la so original ante el Juez o Tribu- provisión compulsoria para que se nal Superior, sin necesidad de la eleve el proceso original y pase relación del Secretario o Actua- a la oficina para expresar agrario", autorizando, alternativamen- vios conforme al art. 740, conte, uno de estos dos procedimien- denando al juez en las costas del

> Segundo,- Si la negativa de apelación es en el efecto devolutivo, al declarar legal la computer librară la provisión compulsoria para que el inferior conceda el recurso y eleve el testimonio de las plezas necesarias conforme a ley, salvo que se trate de juicio ejecutivo en que se eleva el expediente original, quedando testimonio en el juzgado inferior para seguir adelante con sus providen-

Tercero,- Si se declara llegal la compulsa en los dos casos anteriores, el auto condenará en costas y multa al compulsante,

En caso de no presentarse la provisión compulsoria dentro del término fatal de 30 días,quedarà ejecutoriada la sentencia definitiva o interlocutoria, conforme al art, 732 dei Pdto. Civil.

Con este motivo, saludo a Ud. muy atentamente.

que vive a costa del pueblo, està Dr. Pacífico Ledezma, el pueblo que se está dando cuen-Decano en ejercicio de la Presidenta que solamente con su propio escia de la Excma, Corte Suprema de Justicia.

¿A QUE EXTREMO PUEDE REDUCIRSE EL TAMAÑO DE UN DOCUMENTO?



¿Una enciclopedia completa en un pedacito de película que mide solo dos pulgadas (cinco centimetros) en cuadro? Sí, es posible ha-

Así le declaran les científices de les Laboratories de Investiga-ción Kokah de Rochester, Nueva York, EB.UU. Las investigacio-nes básicas de la estructura de la imagen de baluro de plata han demostrado que les materiales fotográfices pueden acumular muchí-sima más información por unidad de drea que cualquier etro mate-rial conocido, hasta 1.500.000 pequeñisimas áreas opacas y trans-parentes por milimatos cuadrado. parentes por milimetro cuadrado.

Mediante una película especial (película Kodak de Alta Resolución. Tipo 649GH) que dichos científicos han concebido, es posí-bie incluir en una hoja san pequeña como la que muestra esta joven, una enciclopedia completa, o sea un total de 24.000 páginas, incluvendo los márgenes.



El cree que soy una belleza natural...

Yo sé que lo debo a mi maquillaje Hi-Fi. Me encantan su aplicación tan fácil, el aspecto suave y fresco que da y cómo se siente en el rostro.

Y él es feliz porque cree que el hechizo es todo mío. Por eso, cuando me dice que soy una belleza natural, no le contradigo; sólo me cercioro de tener Hi-Fi a la mano!

De venta en las mejores perfumerías del país.



Maquillaje Flúido Hi-Fi de Max Factor

Viene en una gama de tonos tan naturales como el cutis. No deja vetas ni cambia de color.

EL BINGO EN DOMINGO DE HOY

Comunicamos a nuestros lectores que no publicamos hoy los "cartones" del BINGO EN DOMINGO, debido a que como consecuencia de la suspensión de labores de hoy Dío del Trabajo, no funcionará Rodio Méndez y consiguientemente no podrá ser jugado esta noche.

Dicha publicación será regularizada el próximo domingo. Pese a que hoy nuestros lectores se verán privados del acostumbrado BINGO EN DOMINGO, publicamos en esta edición el CUPON "POLLA-BINGO" que pone a disposición del público la suma de Sb.6,250 que será sorteado el próximo domingo entre las soluciones correctas. Para dicho sorteo serán tomadas en cuenta las respuestas enviadas durante la semana que termina y los que serán remitidas la próxima semona.

¿Hubo alguna vez un "Imperio Aymara"? Véalo en "Colorista del Collao" un libro de Pablo Cejudo

EUTRAPELIA

EL TAPON

En la corte de justicia:

 ¡Levantese!- dice el magistrado a) acusado.- Usted es acusado de embriaguez molesta, ¿Qué es lo que tiene que decir?

 Señor Juez, ni remotamente tenta la Intención de acabar aquella botella de aguardiente.

- éY por quê se la ha bebido toda? Había perdido el tapón, señor juez.

ULTIMO RECURSO

Una madre de familia encontrándose corta de disero, se decide, con profundo pesar, a abrir la hucha de su hijo,

Pero no encuentra dentro más que un papellto en el que está escrito: "Te debo veinte pesos. Papă".

Un eminente hombre político, de vuelta de una importantísima misión diplomática en el exterior, de regreso a su casa, se dispone a tomar ena ducha, cuando la sirvienta entra inadvertidamente en el cuarto de baño:

- 10h, Dios mio!- exclama. El eminenie hombre político, dirigiendo una mirada indulgente

a la agraciada sirvienta, dico: - ILlamame sólo Excelencial

EN BOLIVIA

AGRADECEMOS SU PREFERENCIA

AHORA TAMBIEN TAPAS PREMIADAS CON

MILES DE PESOS BOLIVIANOS

CELEBRANDO

SIN SORTEOS

SIN CUPONES

\$b. 2.000

SILVIA DONOSO ARCE

A fines de mes, una joven pareja se encuentra en apuros, - No tenemos dinero - dice el marido a la mujer - Estoy indeciso si pago la factura de la electricidad o la cuenta del médico.

- Paga la electricidad, pues de lo contrario nos van a cortar la co. CENTRALIZACION.-

rriente,- replica la mujer,- El médico no va a cortarte las venas.,.

SIRVIENDO CALIDAD

esta semana premiamos a:

\$b. 1.200

ORURO AL BORDE DE COLAPSO ECONOMI CONSORCIO PERNICIOSO

Oruro, 25 (PRESENCIA).- La Por Luis Enrique Dorado Vásquez industria y el comercio de Oruro, està al borde del colapso econòmico. El mal, radica en la centralización impuesta desde La Paz para la adquisición de mercancías para las diferentes empresas de la Corporación Minera de Bolivia. De esta manera, se estranguia la economía del principal centro minero del país, vale decir, Oruro.

Como emergencia adversa de la centralización establecida en La Paz, numerosas firmas industriales y comerciales de Oruro han MIROL en La Paz, anunciado su inminente paralización, y que en sí, involucraría una secuela de graves problemas sociales para este distrito, que desde su fundación viva de la explotación minera y de la vida económica que genera esta,

Desde hace algunas semanas, ha surgido una nueva política de

centralización en el campo de adquisiciones de bienes para los centros mineros nacionalizados ubicados en la jurisdicción de Oruro, asimismo, para los situados en sus inmediaciones.

En los efreutos vinculados a las câmaras de Industria y Comercio, tiempo de denunciarse la centralización ajudida, se ha dado a conocer la existencia de un consorcio pernicioso que funciona en las oficinas centrales de CO-

IMPACTO.

Al poco tiempo de establecerse la centralización, la economía orurefia ha experimentado impactos de suma gravedad. El comercio y la industria ha sufrido el noventa por ciento de disminución en la venta de sus productos. Los brganos de recaudación de la Alcaidia Municipal y de la Universidad, han reristrado sumas bajístmas en et ámolto de ingresos de la industria v el comercio.

Por otra parte, varias firmas están atravesando una situación sumamente delicada,

INGRATITUD.

Los comerciantes e industria- de concederle la razon. No les de Oruro, en los momentos consejable que los hechos ad más álgidos de la Corporación ran mayor gravedad. Al contra Minera de Bolivia, concedieron se debe dar solución oporbie mercaderías con grandes facili- este problema, vale decir, de dades. En ningun momento se obrò viendo la autonomía adquisith con espíritu negativo en Oruro, las empresas mineras de Co al contrario, a COMIBOL se ofre- BOL. Así, lo espera el pueble ció una serie de ventajas. Esa po- Oruro.

lítica de desprendimiento es de los intereses de la comnacional es respondida por la tillud.

REACCION,

El consorcio establecido Paz como emergencia de la ce lización adquisitiva, ha mou una reacción justa en tos difere sectores de Oruro, Las prin tes entidades se han promit contra ese sistema astixiant la economía departamental, i días venideros, se amuncian m actitudes en defensa de los reses comunes de Oruro,

SOLUCION.

Sobre el particular, existe, solución adecuada, y que descentralizacion adquisittez este modo, se extirparán los sos privilegios expresados en sorcios astixiantes". Las for vivas de Oruro, que represe el ansia de vida de su p buscania descentralización e sitiva de COMIBOL, concedi autonomía a sus diferentesem sas establecidas en la zona dillerana del país.

De no prestarse ofdos al a de Oruro, el tiempo se encare

BECADAS POR LA SOCIEDAD ALIGHIERI" VIAJARAN ESTE MES



Maria Elena Fernández A. y Aida Rada de Lora iniciarán el prom-

cietà Dante Alighieri de Roma. La señarisa Fernández es profesora en la filial que funciona en nuestra ciudad, mientras la señora de Lora es alumna de la Sociedad Dante Alighieri que obtuvo su beca mediante concurso de mé-

La Sociedad Dante Alighieri de La Paz, presidida por D. Federico Zuazo Cuenca y dirigida por el R.P. Francisco Merlino, jue jundada en 1958 a iniciativa de un grupo de intelectuales y residentes italianos, entre los cuales se encontraban la señorita Cecilia For-

guone, el Padre Merlino y otros. Se trata de una organización de tipo cultural cuya finalidad es la de divulgar la cultura italiana, estrechar los vinculos de confraternidad entre los preblos y enseñar el idioma italiano, La matriz se encuentra en Roma, la misma que tiene filiales en casi todas las capitales del mundo.

La sociedad concede becas para capacitarse en el idioma italia-

ALIANZA FRANCESA

NUEVO TRIMESTRE DE CURSOS DE FRANCES

Se inician, mañana LUNES 2 DE MAYO

CINCO GRADOS DE CURSOS REGULARES CURSOS INFANTILES - CONVERSACION AUDIO-VISUAL

Cursos gratuitos para principiantes

Reducción de precios para estudiantes y universitarios

INSCRIPCIONES ABIERTAS

Dirección.- Av. 20 de Octubre 2119

Teléfono 25022

FILON CALAMINA PLASTICA

Procedencio Americana

RECIBIMOS EN SURTIDO DE COLORES Y MEDIDAS

VENTAS GYGS.A.

POTOSI 1146

Estudiente Logirabetes Empleuda Pasoje Isaac Eduardo 2818 Juan Granier e n. Bello-Visto 305 (Sepacethi) ADEMAS: GRATIS... MILES DE PREMIOS PARA TODA LA FAMILIA

LBERTO CATACORA



VASCAL S. A. NICOLAS ACOSTA No. 556

EMBOTELLADORES AUTORIZADOS

EDITH SALINAS VALDIVIESO